

Genre de véhicule 52) Chariot de travail (véhicule spécial) *)	Marque de fabrication B O M B A R D I E R	Type BR 400 - Yeti	Fiche d'homologation No CH 5106 03
--	--	-----------------------	---------------------------------------

Constructeur BOMBARDIER-ROTAX GmbH, Werk Wien, Donaufelderstrasse 73-79, A-1210 Wien / Oesterreich
 Identification sur la plaquette du constructeur "BR 400" ou "21....."
 numéro du châssis -
 Plaquette du constructeur sur la face intérieure de la porte à gauche
 Numéro du châssis à gauche, à l'avant latéralement sur le longeron, devant la cabine
 Identification du moteur "6466 A" devant le No du moteur, à droite latéralement sur le bloc, derrière la pompe d'injection (plaquette)
 Importateur BOMBARDIER-ROTAX, Heinz Ritter, Bismstrasse 18, 8006 Zurich

Châssis	Moteur		
Nombre d'essieux/pneus <u>6 / 12 **)</u>	Marque <u>JOHN DEERE</u>	Type	<u>6466 A</u>
Suspension <u>barres de torsion</u>	Construction <u>en ligne/turbo</u>	Temps	<u>4</u>
Direction <u>hydropst., levier de direction agiss. sur les chenilles</u>	Carburant <u>D</u>	Position	<u>au centre</u>
Entraînement <u>roues-étoiles tractrices (dernier essieu)</u>	Retrodressement <u>eau</u>	Cylindres	<u>6</u>
Frein de service <u>entraînement hydrostatique</u>	Alésage <u>116,0</u>	Course	<u>121,0</u>
	Cylindrée <u>7669</u>	CV-impôt	<u>39,05</u>
	Puissance en kW <u>165 (ISO 1585)</u>	à /min	<u>2100</u>
Frein auxiliaire <u>à ressort, hydr., à disques multiples dans bain d'huile, sur roues-étoiles tractrices, libération de secours par pompe à main fixée dans cabine</u>	Couple max. Nm <u>923</u>	à /min	<u>1375</u>
et)	Silencieux <u>1 - 420 x Ø 298 mm</u>		
Frein d'arrêt <u>-</u>			
Ralentisseur <u>-</u>			
Contrôle 2 circuits <u>-</u>			

Carrosserie/Equipement <u>préparation des pistes</u>	Poids	avant	arrière	total
Nombre de portes <u>2</u>	Poids à vide	<u>véhicule de base sans engins</u>		<u>5730</u> +)
Ceintures sécurité avant <u>-</u>	Répartition charge	<u>-</u>		
Cale <u>-</u>		<u>-</u>		
Antivot <u>-</u>	Poids garantis	<u>7500</u>		
Réservoir carburant <u>1/acier, 182 litres</u>	Pneus	<u>6.00-9</u>	<u>4.50-12</u>	
Avertisseur <u>1/BOSCH EI 20016 ou d'autres modèles homologués</u>	Pty/bar	<u>6 / 7,0</u>	<u>8 / 6,2</u> x)	
	Charge	<u>2280 (1 essieu)</u>	<u>4x930 (4 essieux)</u>	
Nombre de places total <u>2</u> av. <u>2</u> centre _____ ar _____	Charge pour Vmax	<u>25</u>		
	Jantes	<u>4.00x9</u>	<u>4.00x12</u>	
Dimensions +)			mécanique	automatique
Longueur	intérieur <u>4400</u>	Empattement <u>3280</u>	<u>Garantie poids remorquable avec/sans frein</u>	
Largeur	extérieur <u>4200</u>	Essieu double av _____ ar _____	<u>Garantie poids de l'ensemble</u>	
Hauteur	<u>2600</u>	Voie av <u>2340</u> - _____	<u>Poids remorquable testé</u>	
Porte à faux avant	<u>520</u>	Voie ar <u>2340</u> - _____	<u>Charge garantie sur le toit</u>	
Porte à faux arrière	<u>600</u>	Braquage Ø g _____ d _____	<u>Vitesse maximale selon le constructeur</u>	
Garde au sol	à vide <u>-</u>	en charge <u>-</u>	testée <u>19,0</u> km/h à /min <u>2400</u> moteur _____	<u>19,0</u> km/h

Emissions de bruit
Boîte de vitesses

i-e	Au passage		Mesure à l'arrêt		Remarques
	dB/A		dB/A	/min	
-	-		78,0	2100	ach

Indications pour le permis de circulation

(Code)

Genre du véhicule Chariot de travail (véhicule spécial)
Marque et type BOMBARDIER BR 400 - Yeti
Homologation No CH 5106 03
Carrosserie préparation des pistes

F
De fumées OCE annexe 3
b = 2,70 à 2300 /min
b = à /min
b = à /min
O
S Bacharach = 5,0

G
ECE-24
k = à /min
k = à /min
k = à /min
O + P
Pompe d'injection BOSCH

H
J
R

Places total 2 avant 2
Poids à vide 5730 Carburant D
Charge utile - Cylindree 7669
Poids total - CV-impôt 39,05

Remarques, modifications, conditions spéciales et inscriptions dans le permis de circulation

- *) Véhicule spécial : véhicule à chenilles
- ***) Essieux/roues : nombre d'essieux = 1 essieu tendeur, 4 essieux porteurs, 1 essieu tracteur
nombre de roues = 2 roues tendeuses, 8 roues porteuses, 2 roues-étoiles tractrices
- +) Engins suppl. : chasse-neige à lame = 840 kg longueur compl. 2100 mm largeur 4300 mm
poutre aplanisseuse = 430 kg 2120 mm 4450 mm
fraiseuse à neige AR = 600 kg 1750 mm 4260 mm
- x) Variante de pneus : 6.00 - 13 reinforced charge/essieu 1540 kg (6,5 bar) pour Vmax. 25 km/h (roues porteuses)
610 x 145 - 13 14 PR charge/essieu 1120 kg (7,5 bar) pour Vmax. 20 km/h (roues porteuses)
Jantes: 4.00 J x 13.

Inscription dans le permis de circulation:

- 109 - feu orientable autorisé;
115 - feu orange obligatoire;
125 - autorisation spéciale obligatoire.

Lieu et date de l'homologation
Flumserberge-Tannenboden, 12.12.84 Sta/Jak

2009

Niederhorn, 09.04.85/Sta/lin

Remplace la fiche d'homologation du 12.12.84/09.04.85

18.09.86 - Variante de pneus/-jantes Ad

Service fédéral d'homologation